

W szeregach Frontu Narodowego
— w oparciu o sojusz i przyjaźń ze Związkiem Radzieckim
naprzód do walki o trwały pokój i coraz lepsze życie ludzi pracy

ILUSTROWANY

Cena 20 gr

KURIER POLSKI

ROK IX (1953)

Środa, 14 października

Nr 245 (2746)

Kilka milionów metrów tkanin Czynem Październikowym włókniarzy

Potężny wzrost fali zobowiązań dla uczczenia 36 rocznicy Rewolucji Październikowej

Meldunki o masowym przystępowaniu do czynu produkcyjnego dla uczczenia 36 rocznicy Wielkiej Socjalistycznej Rewolucji Październikowej nadchodzą z całego kraju, a także z dalekich mórz i oceanów od załóg statków.

Załogi podejmując zobowiązania, pragną — jak stwierdzają w swych uchwałach — zadokumentować wolę umacniania wielkich zdobyczy odniesionych przez nasz naród dzięki zwycięstwu Rewolucji Październikowej. Dzięki pomocy i przyjaźni ZSRR pragną rozwijać gospodarkę narodową, by rosła siła Ojczyzny i rósł dobrobyt ludzi pracy całego kraju.

Nad pokojowym uregulowaniem kwestii niemieckiej obradowano w Pradze

W Pradze odbył się ogólnokrajowy zjazd czechosłowacki w sprawie pokojowego uregulowania kwestii niemieckiej, w którym wzięło udział 5 tys. delegatów z całej republiki. Na zjeździe obecni byli: premier V. Siroky i członkowie rządu, przewodniczący Zgromadzenia Narodowego Z. Fierlinger, przedstawiciele Światowej Rady Pokoju, przedstawiciele KC KPCz, prezydent miasta Pragi V. Vacek oraz wielu wybitnych przedstawicieli świata politycznego i kulturalnego.

Na zjazd przybyły delegacje zagraniczne m. in. ze Związku Radzieckiego i Polski. W skład delegacji polskiej wchodzi: wicemarszałek Sejmu PRL — J. Oża — Michalski, pisarz K. Brandys, członek Prezydium PKOP — W. Góralski, wikariusz generalny archidiecezji krakowskiej ks. prof. S. Huet oraz D. Klimorowska przewodnicząca pracy huty „Zabrze“.

Główne przemówienie na zjeździe wygłosił premier V. Siroky.

Zjazd uchwalił jednomyślnie rezolucję wzywającą do wzmożenia walki o zjednoczone, demokratyczne, pokojowe i niezawisłe Niemcy.



**Przyjaźń
pomoc
przykład
ZSRR**

WARSZAWA (PAP) Na obszarze wielkiej Warszawy trwają intensywne prace przy budowie nowego systemu napowietrznych linii przesyłowych wysokiego napięcia oraz sieci stacji rozdzielczych. Nowy ten system zasilania umożliwi m. in. przyjmowanie w godzinach szczytowego zapotrzebowania znacznych ilości energii z górnośląskich elektrowni, dzięki czemu poważnie poprawi się regularność zaopatrywania w energię elektryczną zakładów przemysłowych, stolic, odbiorców indywidualnych, jak też zelektryfikowanych linii warszawskiego węzła kolejowego.

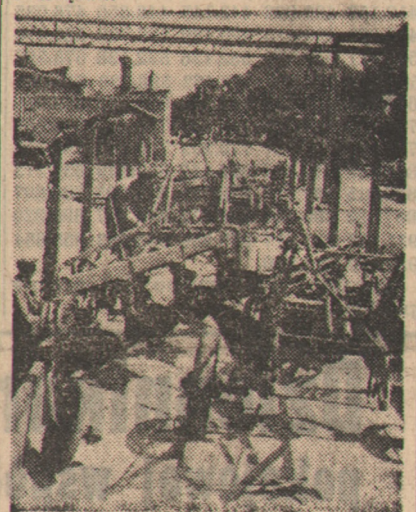
Stacje rozdzielcze zostaną wyposażone w nowoczesne, wysoko sprawne urządzenia, które niemal całkowicie wyeliminują wyłączenia prądu. Najważniejsze urządzenia otrzymamy ze Związku Radzieckiego; wiele z nich wyprodukują przemysł krajowy. Wn. zamontowane zostaną w stacjach rozdzielczych specjalne wyłączniki, które samoczynnie w wypadku uderzenia piorunu w pobliżu linii — wyłącza będą prąd i jeśli nie nastąpi poważne uszkodzenie sieci, przywracają natychmiast jego obieg.

Zespoły robocze Przedsiębiorstwa Budowy Sieci Elektrycznych — Warszawa zastosowały tu po raz pierwszy w kraju sprzęt mechaniczny — ciągniki radzieckiego typu „Staliniec“ — do ustawiania zmontowanych na ziemi słupów nośnych oraz do naciągania przewodów, co znacznie ułatwia i przyspiesza tempo prac. Oddanie do użytku pierwszej części nowego warszawskiego systemu zasilania nastąpić powinno jeszcze w bieżącym roku. Uzależnione jest to jednak od dotrzymania terminu dostawy ważnych urządzeń, które produkują Zakłady M-3 w Łodzi.

skich budowli Planu 6-letniego podjęli Czyn Październikowy budowniczo-czowie elektrowni „Czechnica“. Na masowym zebraniu postanowili oni uczcić rocznicę Rewolucji Październikowej przyspieszeniem terminów zakończenia poszczególnych robót.

Więcej maszyn dla wsi wykona załoga „Unii“

Załoga Fabryki Maszyn Rolniczych „Unia“ w Grudziądzu wzywając wszystkie zakłady przemysłu maszynowego do czynu produkcyjnego na cześć 36 rocznicy Rewolucji Październikowej, podjęła szereg zobowiązań.



M. in. pracownicy fabryki zobowiązali się: wykonać roczny plan produkcji towarowej i globalnej do 21 grudnia.

Na zdjęciu: Załadunek gotowych plugów i bron na wagony.

Realizacja postanowień przyczyni się do znacznego zwiększenia ilości i jakości produkcji oraz do uzyskania poważnych oszczędności, a jednocześnie przyniesie dalszą poprawę warunków socjalno-bytowych oraz bezpieczeństwa i higieny pracy w zakładach.

50.000 WŁÓKNIARZY STANEŁO DO CZYNU PAŹDZIERNIKOWEGO

Każdy dzień przynosił potężny wzrost fali zobowiązań dla uczczenia 36 rocznicy Rewolucji Październikowej. Do Czynu Październikowego stanęło już w zakładach przemysłu włókienniczego Łodzi i woj. łódzkiego około 50 tys. przedsiębiorców, tkaczy, wykończalników oraz mistrzów, techników i inżynierów. O wielkiej wartości zobowiązań świadczy m. in. fakt, że w jednym tylko przemyśle bawełnianym łącznie z wynikami zobowiązań długookresowych Czyn Październikowy na przynieść społeczeństwu kilka milionów metrów tkanin ponad ilości przewidziane planem rocznym.

Pierwsi spośród załóg dołnoślą-

Rząd Polski protestuje przeciwko brutalnej napaści na statek „Praca“

Minister spraw zagranicznych, dr Stanisław Skrzyszewski, wręczył dnia 12 października br. ambasadorowi Stanów Zjednoczonych Ameryki w Warszawie, p. J. Flack, notę Rządu polskiego następującej treści:

Według otrzymanych przez ministerstwo wiadomości w dniu 4 października 1953 r. około godz. 18.00 czasu pekińskiego statek polskiej marynarki handlowej „Praca“ został zatrzymany na pełnym morzu w punkcie położonym pod 122 stop 45 min. długości geograficznej i 21 stop 27 min. szerokości geograficznej w odległości 125 mil na wschód od wyspy Taiwan przez kanonierkę Czang Kai-Szeka. Uzbrojeni żołnierze z tej kanonierki obsadzili statek. W ciągu godziny przed tym faktem nad statkiem patrolowały dwa samoloty, z których jeden nosił znaki sił powietrznych Stanów Zjednoczonych. Według wiadomości podanych przez agencje prasowe statek „Praca“ został następnie przemocą doprowadzony do portu Kao-Hsiung na Taiwanie.

Powyzszy fakt zatrzymania i obsadzenia statku polskiego stanowi jaskrawe pogwałcenie wolności żeglugi. Oznacza on również zawładnięcie statkiem i naruszenie praw handlowych. Rząd Polski zmuszony jest obarczyć rząd Stanów Zjednoczonych odpowiedzialnością za ten akt napaści. Jest bowiem rzeczą wiadomą, że stacjonujące na wyspie Taiwan oddziały Czang

Z kroniki dyplomatycznej

WARSZAWA (PAP) W dniu 13 bm. nowomianowany ambasador nadzwyczajny i pełnomocny Rumuńskiej Republiki Ludowej w Polsce Constantin Nistor złożył wizytę wstępną ministrowi spraw zagranicznych Stanisławowi Skrzyszewskiemu.

Przodujący żołnierze na przyjęciu u Bolesława Bieruta



Dnia 11 bm. Prezes Rady Ministrów Bolesław Bierut wydał przyjęcie dla przodowników wyszkolenia bojowego i politycznego Wojska Polskiego. Na przyjęciu obecni byli: członkowie Rady Państwa z Przewodniczącym Rady Państwa Aleksandrem Zawadzkim na czele, członkowie Biura Politycznego KC PZPR, generalicja, przedstawiciele stronnictw politycznych. Na przyjęcie przybyli również szefowie placówek dyplomatycznych państw obozu pokoju. Na zdjęciu: Prezes Rady Ministrów Bolesław Bierut w rozmowie z przodującymi żołnierzami Wojska Polskiego. (Foto — CAF)

Członkowie Biura Politycznego i Komitetu Centralnego PZPR wśród żołnierzy

WARSZAWA (PAP) W szeregu uroczystości i akademii, które z okazji 10-lecia Wojska Polskiego odbyły się 12 października br. w jednostkach wojskowych, wzięli udział członkowie Biura Politycznego i członkowie Komitetu Centralnego Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej.

Sluchacze Akademii Wojskowo-Politycznej im. Feliksa Dzierżyńskiego w Warszawie gościli członka Biura Politycznego KC PZPR Jakuba Bernana.

W uroczystym zebraniu żołnierzy kołobrzeskiego pułku piechoty uczestniczył sekretarz KC PZPR Edward Ochab.

Na akademii w praskim pułku piechoty obecny był członek Biura Politycznego KC PZPR Roman Zambrowski.

W jednej z jednostek artylerii odbyło się spotkanie żołnierzy z członkiem Biura Politycznego KC PZPR Stanisławem Radkiewiczem.

Berliński pułk artylerii lekkiej odwiedził zastępca członka Biura Politycznego KC PZPR Hilary Chelchowski.

Żołnierze jednej z jednostek piechoty gościli u siebie zastępcę członka Biura Politycznego KC PZPR — Stefana Matuszewskiego.

W uroczystościach żołnierskich garnizonu Ziemi Lubuskiej wziął udział sekretarz KC PZPR Edmund Pszczółkowski.

W wielu jednostkach spotkali się z żołnierzami członkowie Komitetu Centralnego PZPR.

Na uroczystości w Wojskowej Akademii Technicznej obecna była jedna z założycieli Związku Patriotów Polskich w ZSRR — Wanda Wasilewska.

Goście witali żołnierzy drogich swych żołd. Ze wzruszeniem słuchali oni z ust ludzi, którzy wnieśli wielki wkład w zorganizowanie Ludowego Wojska Polskiego, wspomnień z czasów gdy powstawały pierwsze oddziały ludowego wojska, ze szlaków bitewnych pierwszych jednostek WP, walczących u boku bohaterów Armii Radzieckiej o wyzwolenie kraju spod hitlerowskiego najeźdu, z walk Gwardii i Armii Ludowej.

Zapewniając członków Biura Politycznego i Komitetu Centralnego PZPR o swej niezłomnej woli służenia ze wszystkich sił ludowej Ojczyźnie, żołnierze przyrzekli nieustannie podnosić swój poziom wyszkolenia bojowego i politycznego.

Spotkania stały się niezapomnianym wydarzeniem w życiu żołnierzy.

Ambasador Menon opuścił Polskę

WARSZAWA (PAP) Dnia 13 bm. opuścił Warszawę udając się do Moskwy ambasador Republiki Hinduskiej w Moskwie p. K. P. S. Menon, który bawił w Polsce w związku z otwarciem wystawy sztuki hinduskiej.

Ambasadora Menona żegnali na lotnisku sekretarz generalny KWKZ ambasador J. K. Wende i dyrektor protokołu dyplomatycznego MSZ E. Bartol.

Przemysł radziecki nadsyła do Nowej Huty transporty urządzeń walcowni blachy

Realizując konsekwentnie zasadę przedterminowych dostaw dla kombinatu Nowa Huta, przemysł radziecki nadsyła już transporty części i urządzeń dla walcowni blachy. Budowę tego wielkiego obiektu, który dostarczy nam tysiące ton blachy, niezbędnej m. in. do wyrobu artykułów codziennego użytku, nowohuckie załogi rozpoczęły 1 października br.

W ostatnim czasie nadeszły dla walcowni blachy Nowej Huty ze Związku Radzieckiego różne części, ważące ponad 60 ton.

Park maszynowy warsztatu mechanicznego - remontowego wzbogacił się w tych dniach o nową, wielką obrabiarkę. Waga tego nowoczesnego agregatu, wyprodukowanego w ZSRR — przewyższa 49 ton.

W Darnicy pod Kijowem złożono wieńce na grobach żołnierzy polskich i radzieckich

Dnia 12 bm. w związku z 10 rocznicą powstania Polskiej Armii Ludowej odbyło się uroczyste złożenie wieńców na bratnich mogiłach żołnierzy I polskiej dywizji, poległych w 1944 roku w Darnicy pod Kijowem w walce z najeźdźcą hitlerowskim.

W uroczystości składania wieńców wzięli udział przedstawiciele ministerstwa spraw zagranicznych USRR, UOKS-u, przedstawiciele miejscowych organizacji społecznych, uczniowie szkoły w Darnicy, sprawujący pieczę nad grobami żołnierzy polskich, oraz przedstawiciele konsulatu PRL w Kijowie.

Z ramienia konsulatu PRL w Kijowie wieńce na grobach żołnierzy polskich i radzieckich złożył konsul PRL w Kijowie, Paweł Kiergiel.

Przyjęcia w Moskwie i Kijowie z okazji 10-lecia powstania Polskiej Armii Ludowej

Dnia 12 bm. z okazji 10 rocznicy powstania Polskiej Armii Ludowej w ambasadzie PRL w Moskwie i w konsulacie PRL w Kijowie odbyły się przyjęcia, na których obecni byli wybitni przedstawiciele Armii Radzieckiej, Ministerstwa Spraw Zagranicznych ZSRR i USRR, organizacji społecznych, przedstawiciele świata kulturalnego i prasy.

160 m wysokości osiągnęła już konstrukcja Pałacu Kultury i Nauki

Realizując zobowiązania podjęte dla uczczenia 36 rocznicy Wielkiej Rewolucji Październikowej, radziecy budowniczy Pałacu Kultury i Nauki im. J. Stalina na wszystkich odcinkach robót poważnie przyspieszyli tempo prac. W ciągu ostatniego tygodnia przy wznoszeniu części wysokościowej zmontowano stalową konstrukcję dalszych kilku kondygnacji. Roboty są prowadzone obecnie na wysokości 42 kondygnacji na wysokości 160 m.

Budowniczo radziecy osłagają również znaczne sukcesy przy robotach wykończeniowych wnętrza oraz budowie kolumnad przy wszystkich skrzydłach bocznych, tj. pałacu młodzieży, muzeum przemysłu i techniki oraz teatrze dramatycznym.

Masowe strajki w Trieście

RZYM (PAP) Prasa donosi, że na terenie wolnego obszaru Triestu odbyły się masowe strajki robotników na znak protestu przeciwko planom podziału tego terytorium. Strajki objęły pracowników stoczni i arsenału oraz wielu przedsiębiorstw przemysłowych.

Jednocześnie rozwija się na terenie Triestu akcja zbierania podpisów pod petycją wzywającą ONZ, aby nie dopuściła do podziału tego obszaru.

USA i Anglia ponoszą całkowitą odpowiedzialność za pogwałcenie traktatu pokojowego z Włochami

Nota Rządu Radzieckiego w sprawie wolnego obszaru Triestu

MOSKWA (PAP) Agencja TASS podaje:
Dnia 12 października Ministerstwo Spraw Zagranicznych ZSRR skierowało do ambasady USA w Moskwie następującą notę rządu radzieckiego w sprawie wolnego obszaru Triestu.

Dnia 8 października rządy USA i Wielkiej Brytanii ogłosiły swą decyzję przekazania rządowi Włoch administracji nad strefą „A” wolnego obszaru Triestu. Ten akt rządów USA i Wielkiej Brytanii, oznaczający podział wspomnianego terytorium, stanowi jaskrawe pogwałcenie warunków traktatu pokojowego z Włochami, dotyczących utworzenia wolnego obszaru Triestu.

Jak wiadomo, traktat pokojowy z Włochami przewiduje utworzenie wolnego obszaru Triestu, który winien być neutralny i zdemilitaryzowany oraz administrowany zgodnie z postanowieniami w sprawie tymczasowego reżimu, jak również zgodnie ze stałym statutem wolnego obszaru Triestu, gwarantującym ludności tego terytorium prawa demokratyczne i podstawowe swobody. W myśl traktatu pokojowego, Rada Bezpieczeństwa ONZ powinna wyznaczyć gubernatora wolnego obszaru Triestu, po czym należy utworzyć tymczasową radę rządową tego obszaru, zwołać zgromadzenie ustawo-

dawcze oraz opracować konstytucję. Traktat pokojowy postanawia również, że po upływie 135 dni od chwili wyznaczenia gubernatora wszystkie obce wojska powinny być wycofane z wolnego obszaru.

Na podstawie zobowiązań przyjętych przez USA, Wielką Brytanię, Francję, ZSRR i 17 innych krajów — sygnatariuszy traktatu pokojowego z Włochami, Stany Zjednoczone, Wielka Brytania, Francja i Związek Radziecki zgodnie z protokołem Rady Ministrów Spraw Zagranicznych 4 mocarstw z dn. 12 grudnia 1946 r., zobowiązały się zapewnić wybór gubernatora wolnego obszaru Triestu przez Radę Bezpieczeństwa z chwilą wejścia w życie traktatu pokojowego z Włochami.

Zadnie z tych postanowień nie zostało jednak wykonane, ponieważ rząd USA, podobnie jak i rząd Wielkiej Brytanii nie wywiązały się ze swych zobowiązań w sprawie utworzenia wolnego obszaru Triestu.

Znalazło to wyraz przede wszystkim w fakcie, że rządy USA i Wielkiej Brytanii odrzuciły wszystkie proponowane w Radzie Bezpieczeństwa kandydatury na stanowisko gubernatora, choć nie miały ku temu żadnych podstaw. Rządy USA i Wielkiej Brytanii odmówiły przy tym zgody na wyznaczenie na stanowisko gubernatora kogokolwiek spośród tych kandydatów, których w swoim czasie same wysuwały w Radzie Bezpieczeństwa. Pogwałcenie przez Stany Zjednoczone i Wielką Brytanię swych zobowiązań znajduje również wyraz w fakcie, że Triest został przekształcony w nielegalną anglo-amerykańską morską bazę wojskową, której przeznacza się do noszą rolę w planach wojennych agresywnego bloku północno-atlantyckiego.

Rządy USA i Wielkiej Brytanii usiłują w oświadczeniu swym, wbrew powszechnie znanym faktom, przedstawiać sytuację w ten sposób, jakoby postępowanie ich wobec wolnego obszaru Triestu wywołane było okolicznościami, że „osiągnięcie porozumienia z innymi krajami, które podpisały traktat pokojowy — w sprawie wprowadzenia stałego reżimu dla wolnego obszaru, jak to przewidziano w traktacie, okazało się niemożliwe”.

Jednakże fakty związane ze stanowiskiem USA i Wielkiej Brytanii w Radzie Bezpieczeństwa podczas dyskusji nad kwestią mianowania gubernatora wolnego obszaru Triestu świadczą, że właśnie USA i Wielka Brytania udaremniły i udaremniają wykonanie warunków traktatu pokojowego z Włochami, dotyczących utworzenia wolnego obszaru Triestu.

Rząd radziecki w swych notach z 17 listopada 1951 r. i z 24 czerwca 1952 r. zwracał już uwagę rządów USA i Wielkiej Brytanii, że podział wolnego obszaru Triestu nie da się pogodzić z utrzymaniem pokoju i bezpieczeństwa oraz może wywołać jedynie nowe komplikacje w tej części Europy. We wspomnianych notach podkreślano również, że podział tego obszaru sprzeczny jest z interesami jego ludności, gdyż pozbawia ją możliwości korzystania z praw demokratycznych, przewidzianych w stałym statucie wolnego obszaru Triestu.

Fakty dowodzą, że nowy fakt pogwałcenia traktatu pokojowego z Włochami przez rządy USA i Wielkiej Brytanii nieuchronnie prowadzi do zaostrzenia tarć w stosunkach między państwami, a zwłaszcza między krajami, które graniczą z wolnym obszarem Triestu, oraz zagraża pokojowi i bezpieczeństwu w tej części Europy.

W związku z powyższym rząd radziecki uważa za konieczne o-

świadczyć, że cała odpowiedzialność za następstwa tego jaskrawego pogwałcenia traktatu pokojowego z Włochami spada na rządy Stanów Zjednoczonych i Wielkiej Brytanii.

Analogiczna nota została skierowana do rządu Wielkiej Brytanii.

Wykaz obligacji Narodowej Pożyczki Rozwoju Sił Polski wylosowanych do premiowania

9 PAŹDZIERNIKA 1953 R.

Zł 1.000 — Nr 8.670	187.083	250.919
279.081	311.101	317.770
339.259	370.237	443.142
520.708	526.016	532.137
593.469	717.063	796.778
812.422	884.131	939.290
Zł 500. — Nr 8.667	141.591	187.089
199.818	215.525	215.527
251.203	251.204	270.401
270.409	277.447	367.403
367.405	465.833	488.587
532.133	532.140	575.597
593.468	596.317	611.828
656.027	656.084	656.085
660.427	668.351	671.013
706.991	717.065	757.851
776.835	776.838	797.384
797.390	809.000	812.421
812.430	812.430	832.220
840.119	864.762	866.449
867.711	879.094	890.570
892.367	901.974	925.172
945.506	966.551	966.892
966.899	976.172	976.173
Zł 250. — Nr 25.023	25.027	46.501
46.502	46.504	101.898
141.598	172.796	181.736
187.088	193.024	199.817
218.121	218.129	250.913
250.920	251.208	268.432
279.083	296.814	311.108
311.110	358.922	358.925
370.232	397.533	397.539
419.155	419.157	439.883
443.145	448.650	476.035
476.038	490.413	490.420
520.709	520.710	526.011
528.879	532.136	532.138
575.598	583.391	583.399
593.462	596.320	648.061
656.026	668.356	668.359
686.482	689.960	706.787
728.332	728.335	728.337
728.982	733.982	735.227
770.202	776.833	798.210
808.892	812.427	822.442
822.449	832.213	832.215
867.720	870.781	879.095
886.697	887.528	890.565
896.212	896.217	896.220
931.215	931.217	939.286
955.683	955.684	955.690
966.900		

Ponadto wylosowano 922 premie po 150 zł.

Idea jedności mas pracujących świata znajduje pełne poparcie polskiej klasy robotniczej

Przemówienie W. Kłosiewicz na Kongresie w Wiedniu

WIEDEŃ (PAP) Podczas obrad III Światowego Kongresu Zw. Zaw. w Wiedniu wygłosił przemówienie kierownik delegacji polskiej, przewodniczący CRZZ Wiktor Kłosiewicz. Mówca stwierdził m. in:

„Mas pracujące Polski Ludowej wiążą z tym kongresem nadzieje dalszej konsolidacji ludzi pracy na drodze do zapewnienia światu pokojowej przyszłości.

Idea jedności działań mas pracujących w skali krajowej i międzynarodowej znajduje pełne poparcie ze strony klasy robotniczej państw obozu pokoju i demokracji, w tym również ze strony polskiej klasy robotniczej, zrzeszonej w jednolitych związkach zawodowych.

Nie bez słusznego heroizmu nowej wojny i ich satelity idą w umacnianiu jedności klasy robotniczej potężną tamę przeciw groźbie wojennej nawałnicy, i nie można się im zbytino dziwić, że z taką zaciekłością usiłują tę tamę wyszczerbić, posługując się usługami pacholkami, kupowanymi za miskę soczewicy.

W odniesieniu do krajów demokracji ludowej usiłowania imperialistyczne idą w kierunku osłabienia naszego budownictwa pokojowego, poprzez nasyłanie do naszego kraju szkolenych w specjalnych szkołach sabotażystów i dywersantów, posługujących się przy tym między innymi fałszywymi legitymacjami związków zawodowych i znaczkami związkowymi.

Imperializm udeka się równocześnie w swoich dążeniach, zmierzających do osłabienia jedności klasy robotniczej, do innych środków, nadsyłając dla swoich nieludzkich celów uczucia ludzi religijnych w oparciu o reakcyjne koła watykańskie.

Wymowne były fakty ujawnione ostatnio w Polsce na procesie antyludowego ośrodka dywersyjno-kierowanego przez biskupa Kaczmarka. Nie jest rzeczą przypadkową, że ci sami mordercy, którzy kazali księdzu Kaczmarkowi z lekkim sercem rezygnować z polskich ziem zachodnich, sabotować realizację porozumienia między rządem i episkopatem i zbierać informacje szpiegowskie, z drugiej strony ponęcają rewizjonistycznie — odwetowe plany kanclerza z Bonn, przywracając do łaski i godności zbrodniarzy hitlerowskich w generałskich mundurach i usiłują rozbić zachodnio — niemieckie związki zawodowe.

Odradzanie się militarystyki niemieckiej pod opieką niemieckimi skrzydłami St. Zjednoczonych i w cieniu błogosławieństw watykańskich wywołuje uzasadniony protest wśród polskiej klasy robotniczej.

Biorąc pod uwagę zasadnicze znaczenie problemu Niemiec dla sprawy pokoju światowego, podkreślone przez Sallianta w jego referacie, delegacja polska popiera w pełni propozycję przyjęcia apelu, wzywającego pracujących Niemiec i całej Europy do ustanowienia jednolitego frontu klasy robotniczej ze wszystkimi demokratycznymi, antyfaszystowskimi siłami na świecie. Apel ten miałby na celu niedopuszczenie do odrodzenia w Niemczech zarzewia nowej wojny oraz przeciwdziałanie zagrożeniu pokoju w Europie i na całym świecie.

Jedność międzynarodowej klasy robotniczej zdoła zapobiec powstawaniu nowych ośrodków niepokoju i groźbie nowej wojny.

Otwarcie wystawy „10 lat Ludowego Wojska Polskiego w plastyce”

W dniu 12 bm. w gmachu „Zachęty” w Warszawie otwarta została wystawa p. n. „10 lat Ludowego Wojska Polskiego w plastyce”. Na uroczystość otwarcia przybyli członkowie Rządu, członkowie KC PZPR, przedstawiciele WP oraz liczni przedstawiciele świata kulturalnego stolicy.

Obecni byli attachés wojskowi, akredytowani w Polsce.

W uroczystości również udział wzięli bawiaci obecnie w Polsce artyści plastycy z krajów demokracji ludowej.

Do zgromadzonych przemówił wiceminister kultury i sztuki J. Wilczek, podkreślając, że wystawa „10 lat Ludowego Wojska Polskiego w plastyce” dowodzi, że polscy artyści plastycy coraz szerzej i śmiało sięgają w swej twórczości do postępowych i rewolucyjnych tradycji polskiego oręża.

Przemówienie Churchilla w Margate

LONDYN (PAP) Zabierając głos 10 października na końcowym posiedzeniu konferencji brytyjskiej partii konserwatywnej w Margate, premier Winston Churchill omówił niektóre zagadnienia brytyjskiej polityki zagranicznej i wewnętrznej.

Premier wezwał do wzmocnienia zachodniego systemu „obrony” oświadczając m. in.:

„Zamierzamy w każdym razie, uczynić wszystko, co w naszej mocy, aby przyczynić się do utworzenia armii europejskiej, w skład której wejdą silne kontyngenty Niemców. Podobnie jak Amerykanie będziemy trzymali swą wojska na kontynencie europejskim, aby równoważyć siły zbrojne Francji z siłami naszego nowego niemieckiego kolegi. Jeśli Francuzi nie zgodzą się na utworzenie europejskiej wspólnoty obronnej, to nie będziemy mieli żadnego rozsądnego wyboru oprócz znalezienia jakiegoś nowego sposobu przyłączenia niemieckich sił zbrojnych do sił sojuszników zachodnich w ramach NATO”. (Wojskowego bloku północno-atlantyckiego).

Mówiąc o stosunkach między Zachodem a Wschodem Churchill twierdził, że uważa nadal, że przywrócić różnym krajom powinni znaleźć możliwość spotkania się... w celu przezwyciężenia wszystkich trudności...”

Jak „kochają” Amerykanów

Przedmieście Paryża. W jakąś wąską uliczkę zabrnął samochód. Z wnętrza wozu wychyla się starannie ubrana gość i lamana francuszczyzną pyta o najkrótszą drogę na Pola Elizejskie.

Zatrzymany Francuz odburknął krótko: „Nie znam drogi!” i nie zwracając w ogóle uwagi na pytającego, zaczął się oddalać.

— Panie! Panie! — słyszy jednakże za sobą wołanie z samochodu. — My nie jesteśmy Amerykanami! Jesteśmy Holendrami!

— A to co innego! — odzywa się zwracając do samochodu zapytany Francuz i już teraz najuprzejmiej udziela pożądanych informacji.

Ow Holender, który okazał się dziennikarzem, opisał powyższe wydarzenie w prasie. Nie jest to — pisze — żaden odosobniony wypadek. To po prostu nowa forma francuskiego ruchu oporu.

O tym, jak Amerykanie są „kochani” — przekonali się niedawno i Dulles, w czasie swej podróży po Europie zachodniej, a także po Bliskim Wschodzie — i Stevenson, kandydat na prezydenta Stanów Zjednoczonych z ramienia partii demokratycznej. Ostatni, po swoim powrocie z Europy zachodniej, nakreślił po prostu czarny obraz rosnących z dnia na dzień nastrojów antyamerykańskich we wszystkich krajach, które zwiedził, z Wielką Brytanią włącznie. Z jednym wyjątkiem: kliki adnawerowskiej i jego zapleczka neohitlerowskiego. (m).

Dziennikarze szermierzami idei pokojowej współpracy między wszystkimi krajami

Apel Międzynarodowej Organizacji Dziennikarzy

PRAGA (PAP). Komitet Wykonawczy Międzynarodowej Organizacji Dziennikarzy uchwalił następujący apel do dziennikarzy wszystkich krajów:

Międzynarodowa Organizacja Dziennikarzy zwraca się do dziennikarzy całego świata, którzy przez podawanie zgodnych z prawdą informacji pragną swą działalnością przyczynić się do pokojowej współpracy między wszystkimi krajami.

Ludzie wszystkich krajów słusznie żywią nadzieje, że ludzkość może uniknąć nowej wojny, że niepocie w sytuacji międzynarodowej może być zlagodzone, a istniejące sporne problemy można rozwiązać w drodze pokojowej. Ludzkość nie chce się zgodzić z tymi, którzy dążą do zniewolenia nadziei na pokój, z tymi, którzy propagują rzekomo nieuchronność wybuchu nowej wojny, bądź też twierdzą, że można jej uniknąć drogą zwiększenia zbrojeń, drogą stosowania gróźb i siły — to jest droga, która dotychczas prowadziła tylko do wojny i nie może do niczego innego doprowadzić.

W obecnej sytuacji międzynarodowej odpowiedzialność dziennikarzy jest szczególnie wielka. Ich obowiązkiem jest ożywiać szlachetne nadzieje ludzi, którzy pragną żyć w warunkach pokoju, wolności, demokracji, niezawisłości narodowej. Dziennikarze wszystkich krajów powinni wzywać do pokojowego rozwiązania spornych problemów międzynarodowych i do zacieśnienia więzów ekonomicznych i kulturalnych między krajami. Przyczynić się do tego mogą zgodne z prawdą i obiektywne informacje, wolne od góry powziętej opinii, oparte na pozostawianiu pokojowych, twórczych wysiłków ludzi pracy, niezależnie od różnic systemów społecznych w tych czy innych krajach.

Wszystkie narody mają prawo otrzymywać zgodne z prawdą informacje sprzyjające osiągnięciu porozumienia między narodami; dziennikarze są odpowiedzialni za to, by prawo to nie było gwałcone. Dziennikarze, którzy dążą do rozpowszechniania zgodnych z prawdą, obiektywnych

Stan pogody

Pogodnie, miejscami dość pogodnie. Ciężko. Temperatura od 16 do 22 st. Wiaty słabe lub umiarkowane z kierunków południowo — wschodnich.

Informacji o wyderzeniach międzynarodowych, muszą zaprotestować przeciwko metodzie postępowania tych właścicieli i redaktorów dzienników i czasopism, którzy korzystają ze środków presji ekonomicznej i dyskryminacji zawodowej, gwałcą zasadę wolności słowa domagając się od dziennikarzy jednostronnych, nieobiektywnych informacji, lub odmawiają publikowania zgodnych z prawdą informacji, jeśli nie odpowiadają one ich interesom.

Międzynarodowa Organizacja Dziennikarzy wzywa dziennikarzy wszystkich krajów do ścisłej współpracy w imię realizowania w swej pracy za-

Wyrok w procesie szpiegów i dywersantów amerykańskich w Bukareszcie

BUKARESZT (PAP). Przed trybunałem wojskowym w Bukareszcie toczył się proces grupy szpiegów i dywersantów zrzuconych na spadochronach przez wywiad amerykański na terytorium Rumuńskiej Republiki Ludowej.

Po przesłuchaniu oskarżonych i świadków zabrał głos prokurator, który stwierdził, że proces ten rzuca jaskrawe światło na wrogie machinacje agresywnych kół Stanów Zjednoczonych przeciwko narodowi rumuńskiemu i Rumuńskiej Republice Ludowej.

W dniu 12 października trybunał wojskowy wydał wyrok. 13 szpiegów i dywersantów, w tej liczbie Tanasé Alexandra, Popovici Mircea, Golea Ioan, Samolla Ioan i Pop Gavriła skazanych zostało na karę śmierci.

Oskarżona Elena Stettin skazana została na 25 lat ciężkich robót, a oskarżony Alexandru Popovici — na 20 lat więzienia. Oskarżony Bebi Toma, który od razu po zrzuconiu go na terytorium rumuńskie zgłosił się do organów bezpieczeństwa państwowego, przeżył im broń i inne materiały oraz opowiedział jakie zadania mu zlecono — został skazany na 3 lata w „enla”. Liczni przedstawiciele społeczeństwa rumuńskiego zebrani na sali przyjęli wyrok z gorącą aprobatą.

wodowej tych szlachetnych zasad. Uważa ona, że różnicę poglądów politycznych nie mogą stanowić przeszkody we współpracy ludzi, ożywiających wspólną wolę obrony pokoju.

Międzynarodowa Organizacja Dziennikarzy uważa, że w interesie rozpowszechniania zgodnych z prawdą informacji o życiu wszystkich krajów i narodów, a także w celu wzajemnego poznania życia i pracy zawodowej dziennikarzy różnych krajów — dziennikarze powinni organizować wyjazdy do różnych krajów świata.

Międzynarodowa Organizacja Dziennikarzy wzywa dziennikarzy wszystkich krajów, by wspólnie podjęli zdecydowaną akcję protestacyjną przeciwko prześladowaniu dziennikarzy, którzy za przekazywanie zgodnych z prawdą informacji, służących sprawie obrony pokoju i rozwiązywania napięcia międzynarodowego, są zwalniani z pracy i szykanowani.

Ludzkość ma niezaprzeczone prawo żywić nadzieje na pokój oraz prawo do korzystania ze zgodnych z prawdą, obiektywnych informacji o pokojowej pracy ludzi różnych krajów i o ich walce o zachowanie pokoju.

Dziennikarze, którzy dążą do podawania takich właśnie zgodnych z prawdą i obiektywnych informacji, mają niezaprzeczone prawo do poparcia ze strony swych towarzyszy pracy, prawo do obrony swej wolności, swych zawodowych i ekonomicznych interesów, swej godności dziennikarza. Mają oni też prawo liczyć na poparcie ze strony Międzynarodowej Organizacji Dziennikarzy.

Artyści z krajów demokracji ludowej i NRD goszczą w Polsce

W ramach wymiany kulturalnej bawia w Polsce na zaproszenie Komitetu Współpracy Kulturalnej z Zagranicą plastycy z krajów demokracji ludowej oraz NRD. Są to: Jarosława Wondraczkowa (Czechosłowacja), profesor Akademii Sztuk Pięknych w Budapeszcie — Bela Ban, Janko Marynow (Bułgaria) oraz Franz Toppel i Heinz Wagner (NRD). Bawi również w Polsce młody węgierski literat György Gömeri.

Goście zagraniczni zwiedzą dotychczas Wyrzecz, Szwajcarię K...bska, Stalinozród, Oświęcim, Krańów, Nową Hulę, Zakopane i inne miejscowości,

PAŹDZIERNIK 14 ŚRODA

DZIS Dominika, Kaliksta

JUTRO Jadwigi

WAŻNIEJSZE TELEFONY: Straż Pożarna 44-44, Pogotowie PCK 1000, Tak-sówki 36-55 i 39-62, Informacja PKP 11-87, Informacja pocztowa 02 i 03, Zamieszko-we 00, Komenda MO 23-16, IKP 19-07, 33-41 i 33-42.

„To i owo” z Bydgoszczy

Próba cierpliwości



Podawanie na-kryć w „Rybnej” odbywa się w sposób niemal błyskawiczny. (O-bok talerza „ładuje” z impetem tył-ka, widelec i noż. Po przerwie, któ-rej długość zale-ży od humoru, pochodzi kelner — „proszę, co na obiad?”

Następuje przerwa dłuższa jeszcze niż poprzednio. Wreszcie obiad zo-staje podany. Ale próba cierpliwości nie jest jeszcze skończona, bo teraz czeka się na rachunek. A kelner, wychodząc z założenia, że skoro ktoś już zjadł obiad, może czekać — o-mija skrupulatnie jego stolik, podaje innym obiady. Reaguje dopiero wtedy, kiedy zdenerwowany gość obra-za się lub żąda książki zażaleń.

Podobne wypadki zanotować moż-na również w innych restauracjach oraz kawiarniach bydgoskich. (s-ka)

Piętnujemy brakorództwo



„To i owo” wyt-knęło już kiedyś brakorództwo na-szym wytwórnim pasty do zębów. Nie wiele to nie-sztety pomogło. Z tubek nadal wy-tryskuje jakaś wo-dnista ciecz koloru biało-szarego, albo też tkwi w nich tak twarda masa, że w żaden sposób nie zdoła się jej „nakłonić” do „opuszczenia” tubki. W pastę ostatniego typu brak-orództwa zaopatrzył rynek m. in. wytwórnia „Miraculum” w Krako-wie, Zabłocie 25. Jej pasta „Mira-dont” prędzej wydostaje się z tubki — dosłownie! — „wszystkimi bokami”, niż przez specjalny do tego przeznaczony otwór. (m)

KOMUNIKATY

* ZS „Stal” zawiadania członków sekcji wioślarskiej, że od 14 bm. odbywa-ja się co środę i sobotę ćwiczenia gimna-styczne w sali ZS „Włókniarz” przy ul. J. Stalina 19 od 20 do 22.

* Zarząd SSW LPZ zawiadania, że 15 bm. o godz. 18 odbędzie się zebranie członków w klubie przy ul. Reja 7.

PRACOWNICY POSZUKIWANI

KSIEGOWEGO lub KSIEGOWA, KONTYSTKI, KIE-ROWNIKÓW lub KIEROWNICZKI sklepów spożyw-czych oraz POMOCE SKLEPOWE zatrudni Powszechna Spółdzielnia Spożywcza w Solcu Kujaw-skim, ul. Toruńska nr 7. Zgłoszenia osobiste lub biurowe należy zgłaszać u kierownika kadry. (2000)

2-ech MISTRZÓW warsztatowych na poborach sta-łych woli premii produkcyjna, wykwalifikowanych ŚLUSARZY i MONTERÓW z dziedziny traktorowej — samochodowej wynagrodzenie w/w umowy zbio-rowej (akord) zatrudni Techniczna Obsługa Rolnic-twa w Karlinie pow. Kolobrzeg. Dogodne połącze-nie kolejowe na linii Białogard — Kolobrzeg. (2000k)

NAUKA

KORESPONDENCYJNIE! Nowoczesna księgowość maszynopisanie, angielski, Łódź, skrzynka 57. (1917)

UDZIAŁAM lekcji angiel-skiego, francuskiego Byd-goszcz, 24 Stycznia 22-7. Zgłoszenia: poniedziałek, środa, piątek od godz. 15. (3533)

SPRZEDAŻ

MASZYNE do szycia „Fai” w dobrym stanie sprzedam. Bydgoszcz, Traugutta 10-2 (Szwedero-wo). (3709)

SPYALNIE ładnie pole-rowane sprzedam. Byd-goszcz, Grudziądzka 15 (stolarska). (3636)

SZAFĘ 3 drzwiowa, jasna, oraz białą sprzedam. Byd-goszcz, 24 Stycznia (3661) od godz. 17.

MOTOR elektryczny 75 KM sprzedam. Oferty: „Prasa” Bydgoszcz ul. Dworcowa 16 pod „3655”. (3655)

WÓZEK dziecięcy autko 2 i 3 palnikowe sprzedam. sprzedam. Bydgoszcz, ul. Bydgoszcz Plac Chelmiń-ski 17-2. (3662)

Ogniska niedzielne dla młodzieży

rozwiązały częściowo problem wychowania pozaszkolnego

W roku bieżącym, na terenie naszego miasta zostały zorganizowane przez Wydział Oświaty przy Prezydium MRN t.zw. ogniska niedzielne. Jest to rodzaj klubu dziecięcego, działającego w dni świąteczne w Szkole Ogólnokształcącej TPD przy ul. Staszica. Kierownikiem ogniska jest dyr. szkoły ob. Halski.

600 przodujących w nauce i pracy społecznej dzieci ze wszystkich szkół bydgoskich spędza pożytecznie niedzielne przedpołudnia. W godzinach od 9 do 13 panuje w szkole TPD oży-wiony ruch. To dzieci ze wszystkich dzielnic Bydgoszczy w wieku od 7—14 lat przechodzą z sali do sali, by wziąć udział w imprezach i zoba-czyć wszystkie atrakcje przygotowa-

ne dla nich przez kierownictwo. W szkole TPD w czasie ognisk niedziel-nych jest kilkanaście sal, z których każda ma inny charakter.

Jest więc sala filmowa, w której wyświetlane są filmy długo i krótko-metrażowe, sala atrakcji artystycz-nych, którą odwiedzają artyści teatru i inne zespoły, sala sportowa— prze-znaczona dla rozgrywek między-szkolnych, sala gier i zabaw rytmic-nych, tańców ludowych, rysunków i malarstwa, budownictwa metalo-wego, śpiewu, czytelnictwa, aktual-ności, w której wyświetlane są prze-zroczka na temat najbardziej żywo-tych spraw, sala bajek i sala recy-tatorska.

Można powiedzieć, że rozwiązały one dość dobrze poważny problem wychowania pozaszkolnego młodzie-ży, lecz jeszcze nie w tym stopniu by można to zagadnienie uważać za całkowicie rozwiązane. Dotychczas bowiem tylko w jednym punkcie zorganizowano ogniska niedzielne — co na naszą Bydgoszcz jest stanow-czo za mało.

Dlatego zwracamy się w imieniu dzieci nie mogących brać udziału w ogniskach niedzielnych z prośbą do Wydziału Oświaty, by pokonał wszy-stkie trudności i zorganizował więcej punktów ognisk niedzielnych na te-renie miasta. (dan)

Wojewódzki i Miejski Komitet Frontu Narodowego w Bydgosz-czy zaprasza społeczeństwo m. Bydgoszczy, na wiec ogólno-miejski, który odbędzie się dziś w sali ORZZ przy ulicy Toruń-skiej 30, o godzinie 17.

Na wiecu wygłoszony zostanie odezwy na temat „Polityka Wa-tykanu wobec Polski”.

Dziś wiec ogólnomiejski w sali ORZZ

Wojewódzki i Miejski Komitet Frontu Narodowego w Bydgosz-czy zaprasza społeczeństwo m. Bydgoszczy, na wiec ogólno-miejski, który odbędzie się dziś w sali ORZZ przy ulicy Toruń-skiej 30, o godzinie 17.

Na wiecu wygłoszony zostanie odezwy na temat „Polityka Wa-tykanu wobec Polski”.

Na WOKANDZIE sądowej

Sfałszował książeczkę oszczędnościową

Na ławie oskarżonych przed Są-dem Powiatowym w Bydgoszczy za-siadł Włodzimierz Taklewicz, który dopuścił się fałszerstwa.

Taklewicz sfałszował książeczkę oszczędnościową PKO, przez doko-nanie w niej samowolnie poprawek. Przerobił on po prostu sumę. Do kwoty 5 zł dopisał dalsze cyfry, po-większając w ten oszukańczy sposób stan oszczędności.

Przerobioną książeczkę oszczę-dnościową PKO użył za autentyczną i podjął z niej ogółem 900 zł. Aby u-niknąć podejrzenia pieniędzy podej-mował zawsze w innym urzędzie pocztowym.

Noga powinęła się Taklewiczowi w bydgoskiej Centrali PKO przy ul. i Maja. Tu przy kasie rozpoznano fałszerstwo, a sprawcę przekazano do dyspozycji prokuratora.

Godzina pięknego czytania

Biblioteka Miejska organizuje w ramach prac publicznych w „Miesia-cu Pogłębienia Przyjaźni Polsko-Radzieckiej wieczór literacki pt. „Godzina pięknego czytania w języku rosyjskim” w dniu 16 października br. (piątek) o godz. 19 w Pracowni Naukowej.

Tematem wieczoru będzie twór-czość Maksyma Gorkiego — prele-gentem: prof. B. Ostrowska.

Wystawa książki poświęcona twórczości klasyków rosyjskich

Biblioteka Miejska zorganizowa-ła „Wystawę książki”, która zosta-ła poświęcona twórczości klasyków rosyjskich. Wystawa z wła-snych zasobów Biblioteki zawiera książki w przekładzie jak i w ory-ginalie. Jest zorganizowana w hal-ku Biblioteki przy Pl. Bohaterów Stalingradu 24. Zwiedzać można od godz. 8—20 (oprócz środy do 15-tej i niedziel).

Równocześnie w ubiegły czwar-tek rozpoczęto głośne czytanie ut-worów rosyjskich klasyków — w języku rosyjskim. Ob. Elżanowska odczytała urywki twórczości Tur-gieniewa. Czytanie zostało poprzę-dzone krótką charakterystyką je-go twórczości przez prof. dr L. Zembrzkiego. Głośne czytanie fragmentów twórczości Puszkina, Gogola, Gorkiego odbędzie się w następnie kolejne czwartki o godz. 19. Calokształtem pracy lektorów kieruje prof. Zujewski, który na zakończenie Miesiąca zapowiedział wygłoszenie referatu o twórczości Lwa Tolstoja. (n)

Artystka Opery Śląskiej Natalia Stokowska solistką koncertu

Na dotychczasowych koncertach sym-fonicznych mieli słuchacze możliwość czę-stego słuchania koncertów fortepiano-wych czy skrzypcowych. Na platkowym wieczorze — usłysza po raz pierwszy koncert na głos. Bedzie to słynny „Koncert na koloraturę” Reinholda Gliera. Solistka koncertu będzie artystka Oper, Śląskiej — Natalia Stokowska (soraan koloratu-rowy). W pozostałych punktach progra-mu orkiestra odegra Gliera Uwerturę „Braterswo narodów” i II Symfonia Klesewettera. Orkiestra dyrygować będzie Zdzisław Wendyński.

Koncert odbędzie się w Teatrze w pla-tku o godz. 19.30 dla abon. A.

CO? GDZIE? KIEDY?

TEATR
ZIEMI POMORSKIEJ BYDGOSZCZ
Środa: Ich czworo (g. 19).
Czwartek: Ich czworo (g. 19).

KINA
Polonia: Przełom I s. (17 i 19).
Pomórzanin: Przełom I s. (15.45, 18 i 20.15)
Orzeł: W stepie (16.45 i 19).
Wolność: Timur i Je-go drużyna (16 i 18 i 20).
Gryf: Zuch dziewczyna (16.45 i 19).
Bałtyk: Opowieści o polowaniu (16 i 18) Błyska-wice (20).
Mir: Svn pułku (19).
Bożmatości: Miedzyna-rodowe Targi w Lipsku (16—23).

DIŻURY
Dyżur nocny w godz. od 21 do 5:
Apteka Społeczna nr 19 Al. i Maja 91, tel. 23-61
Apteka Społeczna nr 18 Wełniany Rynek 9, tel. 22-26.
Dyżur lekarzy wetery. harwynych od 12 X do 18. X — PZLZ Byd. Mar-chlewskiego, 6 tel. 19-36.
Pomoc lekarska tel. 34-18 od godz. 20 do 24

WYSTAWY
Museum Im. Wyczółkow-skiego:
Zbiory stałe (codziennie w godz. od 10 do 16 w środy od 12 do 19 w niedziele od 10 do 14). W dni poświęcone nieczyn-ne
Wystawa: Pomorz w grafice St. Brzeźkow-skiego.
Biblioteka Miejska! Pracownia Naukowa codziennie od godz. 10 do godz. 20
Wypożyczalnia Główna: od godz. 13 do 19 w śro-dy od godz. 11 do 15 Centralne Biuro Wy-staw Artystycznych — Pomorski Dom Sztuki — Al. i Maja 29, od godz. 13 do 19 w śro-dy od godz. 11 do g. 15.

RADIO
PROGRAM LOKALNY Środa, 14 października 16.00 „Z bliska i z da-leka” 16.20 Bydgoski dzień nik radiowy. 16.35 Mosaika muzyczna. 20.00 „Zurbinow-ie” i ode. powieści Wsie-wołoda Koczetowa.

URZADZENIE kucharki elektrycznej z piekarni-kiem, biurko, fotele klubo-we, szafy orzechowe lamp. łożko podwójne sprzedam. Bydgoszcz Al. Ossolińskich 19-1. (3647)

APARAT fotograficzny „Tenax” szkło „Zeiss-Ikon” 50 zdjęć sprzedam Bydgoszcz, Poznańska 28-5 (3663)

UWAGA! Niej „Mauline” do wzywiania sprzedaje. Bydgoszcz Karpacka 1. (3692)

PSA wilka rasowego sprzedam Obolewicz Bvd goszcz, Zduny 4-3 od godz. 18-tej. (3695)

WÓZEK elektryczny koszy-kowy na kołkach kulko-woych, nowy sprzedam. Bydgoszcz, Jestonowa 11 (Kujawska w górę). (3697)

ZŁOTA branzolete, złoty zegarek damski, radio „Blaupunkt” sprzedam Bydgoszcz, Sieradzka 31a (3700)

KUCHENKI gazowe marki „Junkers” z piekarnikiem sprzedam. Bydgoszcz, ul. Bydgoszcz Plac Chelmiń-ski 5, II piętro. (3667)

Bydgoska Hurtownia Farmaceutyczna w Bydgoszczy, ul. Hanki Sawickiej 31/33 zawiadamia,

że w dniach od 29 — 31 X. 1953 r. przeprowadzać będzie w swoich magazynach inwentaryzację towarową

PRASĘ DO TORFU kupią

Bydgoskie Okręgowe Zakłady Tuczki Przemysłowe w Bydgoszczy, ul. Curie-Skłodowskiej barak nr 2. Kupimy prasę nawet wymagającą remontu. (2007k)

WÓZEK dziecięcy sporto-woy stan dobry sprzedam. Bydgoszcz, Jana Olszew-skiego 31-2. (3671)

MASZYNE do pisania sprzedam. Toruń, Prosta 35-2. (367)

SAMOCHOÓ osobowy marki „Stever” do general-nyw remonce sprzedam. Toruń, Wybickiego 99 m. 3. (372)

ROZRUSZNIK do motoru 380 V, 8—10 KW, nowy sprzedam. Bydgoszcz, ul. Chwytowo 6-14. (3686)

WÓZEK elektryczny oryginalny „czeski” sprzedam Bydgoszcz, Al. i Maja 5 (Fotolaboratorium) 367

WÓZEK reczny na reso-rach, 2 drabiny 14 szcze-blowe sprzedam. Byd-goszcz, Nowy Rynek 3-3. Dr. Emilia Warmińskiego (3682 23-5. (3694)

KUPNO

OWCZARKA alackiego, ostrego, czesłowo treso-wanego, do strużowania, natychmiast kupie. Gal-kiewicz Antoni Stabłowice poczta Unistaw, pow. Chelmdo. (3664)

URZADZENIE do pilnowa-nia kupie względnie za-mienia maszynke do pod-noszenia oczek Jakobow-ska Grudziądz, Długa 34-36. (375)

WIERTARKE reczna kry-ta kupie. Bydgoszcz, Stro-ma 37-3. (3680)

PARAFINE odpadki świec wosku kubute „Gloria” Bydgoszcz, Dworcowa 94 (wejście z Fredry) (3676)

LOKALE

MIESZKANIE 2 pokojowe z kuchnią (względnie) w śródmieściu zamienie na podobne, okolica obwoletna Oferty: „Prasa” Byd-goszcz, Dworcowa 16 „3696” (3696)

DOMEK jednorodzinny w Bydgoszczy względnie dwa z ogrodami, wolne miesz-kania zamienie na inny dom (ogród nie koniecz-ny). Oferty: „Prasa” Byd-goszcz, ul. Dworcowa 16 „3668”. (3668)

DWA pokoje z kuchnią i sypialnią do starzej o-soby na wieś. Zgłoszenia ścłu na parterze zamienie z posaniem bliższych da-nych kierować: Gospodar-stwo PSK Ostrowiec poczta Szydłak, pow. Ostroda (374)

POMOC domowa potrzeb-na od zaraz Bydgoszcz, Al. i Maja 83-14 (wejście z Cieszkowskiego). (3653)

MIESZKANIE 2 pokojowe (względnie) w śródmieściu II piętro zamienie na podobne parter lub pierw-sze piętro. Oferty „Prasa” Bydgoszcz, Dworcowa 16 „3690”. (3690)

2 POKOJE z kuchnią w Chelmyńskim zamienie na podobne w Toruniu lub w Bydgoszczy (ewent. odstą-pie mieszkanie z ogro-dem). Oferty „Prasa” Bydgoszcz, Dworcowa 16 „3685”. (3685)

2 1/2 POKOJU z używalno-ścią kuchni zamienie na dwa pokoje samodzielne z kuchnią, za zwrotem kosztów remontu i przepro-wadki Oferty „Prasa” Bydgoszcz, Dworcowa 16 „3675”. (3675)

NIERUCHOMOŚCI

DOM z ogrodem w Bvd-goszczy lub w okolicy ku-pie Oferty: „Prasa” Byd-goszcz, Dworcowa 16 „3654”. (3654)

DOMEK trzy pokojowy z kuchnią i ogrodem sprze-dam Gardzielewski Józef Toruń, ul. Św. Józefa 7, k. 1, przykrycia na ko-aleja 1. (369)

DOMEK jednorodzinny w Bydgoszczy względnie dwa z ogrodami, wolne miesz-kania zamienie na inny dom (ogród nie koniecz-ny). Oferty: „Prasa” Byd-goszcz, ul. Dworcowa 16 „3668”. (3668)

WYKAZANE młody czarno-owczarek alacki. Odno-wiadę za wynarodzeniem Bydgoszcz, Staszica 1-5. (3689)

GOSPODARSTWO 2 ha ziemi, mieszkanie samo-dzielne w dużej wsi blisko Bydgoszczy zamienie na duży pokój z kuchnią w Bydgoszczy Oferty „Pra-sa” Bydgoszcz, Dworcowa 16 „3671”. (3671)

GOSPODARSTWO 10 ha wdzierzawie (około Gru-dziądz) Władowski: Ha-bier Wanda Grudziądz, Sienkiewicza 31. (376)

WYDZIERŻAWIE domek jednorodzinny chlew, o-gród w zamian za 2 poko-je z kuchnią w śródmie-ściu Bvdgoszcz Zeglarska 90 (3691)

ROŻNE

SEKRETARIAT wieczoro-wych Kursów Handlowych przymiute dodatkowe za-pisy na maszynę od godz. 16 do 18. Bydgoszcz, Ko-bernika 1 pokój 45 I. Pie-trze. (2008)

ZYLETKI ostrze (a 40 gr., 100 sztuk — 35 zł) Jurkow-ski B. Toruń, Warszawska 14. (361)

PRACOWNIA rvmarsko-galanteryjna Bydgoszcz, Kujawska 57 wykonuje z powierzonego materiału, naprawia i przerabia to-bolki, tekl. portfelce, pół-izwarki, przykrycia na ko-nie. (3618)

ZGUBIŁO karte melo-dunkowa na nazwisko Krauze Wanda, zamiesz-kała w Markowie, pow. Inowrocław. (371)

REDAGUJE KOLEGIUM WYDAWCA: SPÓŁDZ. „PRASA DEMOKRATY-CZNA — NOWA EPOKA” DRUK: RSW „PRASA” Bydgoszcz, Czerw. Armii 18/20 Centrala telefoniczna — 33-41 i 33-42 Naczelny redaktor — 24—29 Dział: kultura oświaty ekono-miczny — 48—56 Dział miński — 19—07 Redakcja nocna — 33—41 lub 13—42 Dział ogłoszeń — 48—08. Drukarz nr 2 — tel. 18—09.

Papier biały gazet rot. mat. kl. VII. 60 g 63 cm.

E-4-10268

W Inowrocławskiej Fabryce Sprzętu Rolniczego

Ich wielki cel

Przechodząc często w warsztacie koło zgrzewarek punktowych, zwrócićm uwagę na wadliwe dzia-

Zastępca głównego mechanika Inowrocławskiej Fabryki Sprzętu Rolniczego Mieczysław Adamczyk

Zainteresował mnie konkurs na oszczędność blachy. Badając działalność parnika do kartofli, doszedłem do przekonania, że nie zmieniając pojemności parnika i pojemności ogrzewalnej można zmniejszyć o 10 cm palenisko, co przyniesie znaczną oszczędność w zużyciu blachy.

Klub Techniki i Racjonalizacji przy Inofamie liczy 68 członków, a w tym 32 pracowników fizycznych.

Klub współpracuje z biurom technicznym i z komórką zakładową NOT. Organizuje się m. in. odczyty i filmy, za tematykę których służy głównie zdobycze i osiągnięcia produkcji radzieckiej.

W dziedzinie usprawnień technicznych dużą rolę odgrywają również trzy brygady robotniczo-inżynierskie: dwie Bolesława Kwiatkowskiego i jedna Kazimierza Kowalskiego

Działalność Klubu TIR w cyfrach przedstawia się nierniej imponująco: w pierwszym półroczu nagrodzono 33 projektów, dzięki czemu uzyska się w stosunku rocznym 155,157 zł oszczędności.

FESTIWAL poświęcony muzyce Chopina

Jednym z najruchliwszych chórów polskich na czeskim Śląsku Cieszyńskim jest Tow. Śpiewacze „Harfa” w Czeskim Cieszynie.

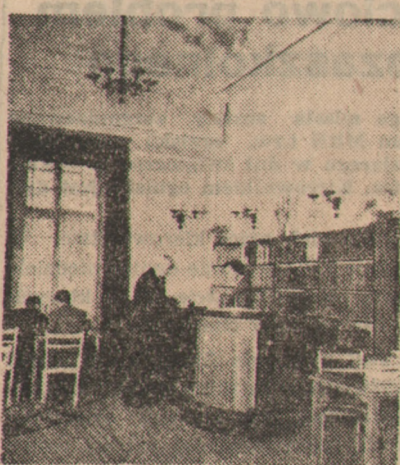
przeszło 1000 kg płaskownika, 500 szt. śrub maszynowych, ok. 50 kg miedzi, 15 tys. kg żeliwa i wreszcie 4500 roboczogodzin nie licząc oszczędności jakie przyniesie usprawnienie Wiktora Kunkela.

Plan pracy Klubu na IV kwartał przewiduje dwa konkursy w dziale BHP i produkcyjnym oraz urządzenie na terenie fabryki lokalu klubowego z biblioteką, czytelnią i poradami technicznymi, których udziałem będzie główny technolog Waław Adamczyk.

Oszczędzanie materiału, roboczogodzin, usprawnienia techniczne, podnoszenie poziomu bezpieczeństwa i higieny pracy, słowem cała działalność techników i racjonalizatorów Inowrocławskiej Fabryki Sprzętu Rolniczego ma przed sobą jeden cel. Celem tym jest rytmiczne i pełne wykonanie zadań czwartego roku Planu 6-letniego.

S. Rutkowski

Instytut Polsko-Radziecki w Warszawie



Badaniem naukowym tradycji przyjaźni polsko-rosyjskiej i polsko-radz., studiami nad zagadnieniami współczesnego życia ZSRR, szczególnie w zakresie dyscyplin humanistycznych, gromadzeniem i popularyzowaniem wiedzy ścisłej o „polonicach” w ZSRR i „sowieciach” w Polsce zajmuje się Instytut Polsko-Radziecki w Warszawie.

Na zdjęciu: Fragment czytelnii. CAF — fot. Dąbrowiecki

Z Festiwalu Filmów Radzieckich

REWIZOR

E kranlacja znakomitej komedii Gogola „Rewizor” kryje dla Polskiej publiczności dwie niespodzianki. Po pierwsze — nie jest to zwykła rejestracja spektaklu teatralnego na taśmie filmowej, jak to ostatnio widziliśmy w odniesieniu do wielu rosyjskich i radzieckich sztuk; po drugie — film został w sposób bardzo przekonujący zdubbingowany na język polski.

„Rewizor z Petersburga” należy do nieśmiertelnego repertuaru wszystkich teatrów, które zawsze starają się wystawić tę świetną i bardzo symptomatyczną komedię w najlepszej obsadzie. Mniej więcej po tej samej linii poszedł znakomity twórca takich filmów jak „Kutuzow”, „Piotr Wielki”, „Bitwa Stalingradzka” — W. Pietrow, zestawiając obsadę do filmu „Rewizor”. Sięgnął on po najwybitniejszych aktorów radzieckich, tak bardzo soczystych postaci „Rewizora”. Znaczną większość aktorów występowała już w filmie lub w filmach — spektaklach, jak na przykład S. Blinnikow, który w „Rewizorze” gra Liapina — Ciapkina, a przed tym występował w roli głównej w „Szkołe obnowy” Sheridan. Jedynym wyjątkiem jest młody aktor I. Gorbaczow, który debiutuje w roli rewizora — Chlestakowa.

Nie potrzeba chyba raz jeszcze omawiać wszystkich znanych zalet „Rewizora”, warto natomiast zastanowić się w jaki sposób scenarzysta i reżyser Pietrow ukazał piękność kinowej to arcydzieła sztuki scenicznej, Pietrow zerwał z szablonem filmowania przedstawień teatralnych w ich scenicznych ramach. Filmy takie mogą mieć i mają poważne znaczenie dokumentalne, ale nie stanowią z całą pewnością odrębnych, filmowych dzieł sztuki.

Cecha teatru jest przede wszystkim osobisty kontakt z aktorem i bezpo-

średnio odbierania wrażeń. Film ma inne zalety, z których nie najmniej ważną jest bardziej przekonująca autentyczność wydarzeń. Umowność dekoracji scenicznej na ekranie łączy się z odrębnością filmowego realizmu i nie daje widzowi pełnej satysfakcji.

Rozumiejąc wszystkie te słabości, Piotrow przepracował przedstawienie „Rewizora”, skrócił je nieznacznie, przeniósł niektóre sceny w plener, dzięki czemu umieścił akcję w ściśle określonym i urealnionym miasteczku prowincjonalnym na którego tle kapitalne postaci Gogola nabraly nowego życia. Do uzyskania pełnego sukcesu artystycznego przyczyniła się ponadto barwa, bardzo umiejętnie tonowana, znajdująca pełne zastosowanie w filmach kostiumowych.

Robotą reżerską jest więc w tym filmie niezwykła, twórcza, gdyż dzięki rozerwanym teatralnym ram przedstawienia mamy do czynienia — mimo wielkiej ilości dialogu — z pełnowartościowym filmem.



Prawdziwą okrasą filmu są przestudiowane, doskonale w każdym szczegółzie rozważone teatralne ram przedstawienia mający do czynienia — mimo wielkiej ilości dialogu — z pełnowartościowym filmem.

LEON BUKOWIECKI

Posterunek Wandy Chachulskiej

B rodnicą n. Drwęcą jest w sezonie letnim ważnym ośrodkiem ruchu turystycznego. Dziesiątki turystów, zanim wyruszą nad błękitny Bachełek, najczystszy punkt startowy do kajakowej wioźcegi po kolo-

Mamy przed sobą kwartałne sprawozdanie z działalności Miejskiej Rady Czytelnictwa i Książki. Należy pomiędzy jego wierszami wyszczytać więcej niż się mieścił może w rządkach maszynowych liter podpisanych przez przewodniczącą rady Kazimierzę Pyskło. To „więcej” — to właśnie sprawa żywych ludzi. — Można bowiem powiedzieć, że w działalności Miejskiej Rady Czytelnictwa i Książki brali czynny udział Pyskło i Kubacki, Turant i Maria Kulesza, Dylewski, Kociurski i Zgutka, ale nie będzie z tego jeszcze wcale wynikało, że np. Pyskło ma mało czasu między codzienną pracą, koloacją a udziałem w wieczorze głośnego czytania w Spółdzielni Szewskiej im. Marchlewskiego.

Wanda Chachulska jest kierownikiem Biblioteki Miejskiej i oczywiście ma dużo okazji do popularyzowania czytelnictwa. Trzeba jednak cze-

gość więcej od okazji, aby stać się żywym elementem, współtworzącym kulturę powiatowym miasteczku. Do tego trzeba jeszcze zapędu, serca i — co tu dużo gadać — ofiarności.

Jeszcze chyba w lipcu Wanda Chachulska odwiedziła 11 absolwentów kursu początkowego nauczania. Ciekawe przecież było, czy nauczycy się czytać i pisać, nie zaniedbali swego dorobku. Sprawa przedstawiała się różnie, ale jednak w wyniku odwiedzin Chachulskiej trzech byłych analfabetów przylgnęło na stałe do bibliotecznego księgozbioru. To takie małe, ale jakże ważne zwycięstwo, odniesione na społecznym posterunku. Mgr Kubacka i dyr. Kociurski odwiedzili pewnego dnia świetlicę PKP i zastali ją w poważnym zaniedbaniu. Trzeba ją było uporządkować jak najszybciej.

Dni stają się coraz krótsze, wydłużają się jesienne wieczory i coraz szybciej rozmagla się w Drwęcy odbicie baszty Mazurskiej. Nad książkami w świetlicach zakładowych pochylają się głowy, a oczy będą chciały podążyć za wypadkami, które się dzieją gdzieś w Moskwie albo na warszawskiej ulicy Barskiej. W Spółdzielni Szewskiej już od września trwają wieczory wspólnego czytania. W świetlicy międzyzakładowej czytelnictwo rozwija się dobrze. Podobnie w Zakładach Mięsnych. Wieczory wspólnego czytania w „Unii” muszą jednak osiągnąć wyz-

szy od dotychczasowego poziomu, a świetlica PGR musi uczynić wielki wysiłek, aby się włączyć do akcji rozwoju czytelnictwa. Od początku października jest tam nowy kierownik świetlicy. Trzeba mu pomóc. Trzeba dbać, aby nie zaprzepaszczono pięknego dorobku świetlicy Spółdzielni Inwalidzkiej „Jedność” i NBP, Zakładów Mięsnych i Przedsiębiorstwa Żelazny. Czytelnictwo prasy i literatury daje przecież wyraźne zyski. Wykazują to dyskusje, na których łatwo zauważyć rosnące usвідomienie polityczne i obywatelskie pracowników tych instytucji.

Aktyw kulturalno-oświatowy przy poszczególnych zakładach pracy zrealizował swe plany pracy za ostatni kwartał w 80 proc. Tymaczy to w pewnej mierze sezon letni, zastój w świetlicy PGR w okresie wmożonych prac rolnych. Ale nie tłumaczy w całości. Dlatego przed ludźmi na posterunkach pracy społecznej, przed Kociurskim, Kuleszą, Kubacką, Turantem, Smoczyńskim, Węgrzynowskim, Chachulską (nie sposób wszystkich wymienić) stoją poważne i wciąż rosnące zadania: stale czuwać nad rozwojem czytelnictwa i życia świetlicowego, stale podnosić poziom życia kulturalnego Brodnicy. Posterunek jest ważny i pracą na nim, jeśli się posiada serce, zapęd i ofiarność, musi dać obywateli zadowolone. W rzece kulturalnego przypliwu muszą się znaleźć również wody brodnickie. Dostrzeżemy je łatwo, kiedy odwiedzając znowu Brodnice stwierdzimy dobrą, systematyczną, celową pracę każdej świetlicy. I znajdziemy dla niej właściwe uznanie.

Dlatego z dużą sympatią i życzliwością myślimy o tym, że kiedy mrok zatrze kontury zabytkowych baszt, przez ulice cichego miasteczka dąży na swój posterunek jeden z żołnierzy polskiej kultury — Wanda Chachulska. (t)

Wystawa polska w Pekinie cieszy się wielkim zainteresowaniem ludności chińskiej

Agencja Nowych Chin podała obszerny komentarz o wystawie polskiej, otwartej w Pekinie dnia 27 września br.

Podkreślając, że wystawa ta cieszy się obzrymym zainteresowaniem mieszkańców Pekinu i kół gospodarzy Chińskiej Republiki Ludowej, agencja podaje jej opis. Agencja stwierdza, że ekspozycja na wystawie polskiej świadczy o szybkim rozwoju gospodarki polskiej, a zwłaszcza czarnego przemysłu. Przytaczając szereg danych statystycznych, ilustrujących szybki wzrost potencjału gospodarczego Polski, agencja podkreśla, iż w roku 1953 obroty w wymianie handlowej między Polską a Chińską Republiką Ludową są pięciokrotnie większe niż w 1950 r.

PAŃIĘTAJ O ZAKAZIE UŻYWANIA GRZEJNIKÓW ELEKTRYCZNYCH W PORZE WIECZORNEJ!

AG-250 ZAWODZI

61)



W biurze przepustek gdańskiej dyrekcji Żegluga na Odrze i Wiśle jakimś mężczyzną chciał się widzieć z urzędnikiem referatu planowania Adamem Zajacem.

Interesant musiał kilka minut poczekać, gdyż Zajac był zajęty. Z uwagą obejrzał sobie ślany biura, ale widocznie nie interesującego na nich nie zobaczył, gdyż zaczął patrzeć przez okno na ulicę, bebnąc palcami w szybę.

Zajac vel Bollec, gdyż to on się tu



zainstalował, zszedł na dół zdziwiony, że kierownik siatki szpiegowskiej na Wybrzeże „Jastrzab” we własnej osobie i o tej porze tutaj się zjawil.

Wyszł na ulicę, aby swobodnie porozmawiać. Po tygodniu Zajac-Bollec przysłał do dyrekcji przedsiębiorstwa list z prośbą o zwolnienie, gdyż wyjeżdża do Warszawy, gdzie ma posadę w Urzędzie Statystyki i Planowania.

Ala był to tylko czysty wylęg. Bollec nie wyjechał do Warszawy;



został na miejscu, przenosząc się do Stożni Gdńskiej w charakterze zwykłego robotnika. Gdńska komórka szpiegowska nie mogła liczyć na powodzenie akcji, jaka zamierzala przeprowadzić — na szczeblu inżynierjno-technicznym. Dlatego Bollec jako zwykły robotnik miał się zbliżyć do inż. Kreszkowicza ze Stożni, który z jednym z inżynierów Politechniki Gdńskiej przystępował w najbliższym czasie do eksperymentowania nowego wynalazku w dziedzinie wodowania okrętów.



Bollec stosunkowo szybko zorientował się, że próby nowego wynalazku nie odbywają się jeszcze w Stożni, niemniej postanowił nie przerywać tu pracy, aby równocześnie zebrać szereg informacji, dotyczących pracy i planów produkcyjnych Stożni.

Jak jednak zbliżyć się do inż. Kreszkowicza? Długo się nad tym zastanawiał z „Jastrzembem” kierownikiem siatki szpiegowskiej na Wybrzeżu. Po sporządzeniu planu operacyjnego — przystąpił do działania.